



Pour diffusion immédiate : 30/06/2023

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

LA GOUVERNEURE HOCHUL DONNE DES CONSEILS DE SÉCURITÉ POUR LES CÉLÉBRATIONS DU 4 JUILLET

Multiplés efforts pour rappeler aux New-Yorkais les dangers des feux d'artifice, alors que le nombre de blessés augmente

Le Bureau de la prévention et du contrôle des incendies de la Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence recommande de donner la priorité à la sécurité anti-incendie lors de la manipulation de dispositifs étincelants légaux ; l'Agence recommande aux New-Yorkais d'assister aux feux d'artifice publics afin d'éviter les blessures ou les incendies involontaires

La division de la protection des consommateurs du Département d'État de New York et le Département de la santé de l'État de New York donnent des conseils sur la sécurité des aliments et de l'eau

La gouverneure Kathy Hochul rappelle aujourd'hui aux New-Yorkais que le week-end du 4 juillet est généralement marqué par une augmentation du nombre d'accidents liés aux dispositifs d'étincelles et aux feux d'artifice. Les maladies d'origine alimentaire et les accidents liés à l'eau sont également plus fréquents pendant les vacances. Trois agences de l'État offrent leur expertise pour rappeler les dangers et faire en sorte que cette période soit plus sûre et plus agréable pour tous.

La gouverneure Hochul a déclaré : « Le 4 juillet est un moment privilégié pour se réunir et passer du temps avec ses proches et ses amis. Tout en célébrant la fête de l'indépendance, j'encourage tout le monde à suivre ces conseils et à profiter du week-end de vacances. Nous vous invitons à vous prémunir contre les risques évitables : restez à l'écart des feux d'artifice dangereux, soyez prudents autour de l'eau et ne laissez pas une intoxication alimentaire gâcher votre week-end ».

La division de la protection des consommateurs du Département d'État de New York, le bureau de la prévention et du contrôle des incendies (Office of Fire Prevention and Control, OFPC) de la division de la sécurité intérieure et des services d'urgence et le Département de la santé de l'État de New York rappellent aux New-Yorkais qu'ils doivent veiller à leur sécurité lorsqu'ils célèbrent la fête de l'Indépendance. Chaque année, des milliers de personnes - pour la plupart des enfants, des adolescents et des

jeunes adultes - se blessent en utilisant des feux d'artifice et des engins étincelants, et la plupart de ces blessures surviennent dans les semaines qui entourent le 4 juillet. Aux États-Unis, au moins 11 personnes sont mortes dans des incidents impliquant des feux d'artifice en 2022, et on estime que 10 200 personnes ont été blessées, la majorité d'entre elles (73 %) ayant eu lieu au cours des semaines précédant et suivant la fête du 4 juillet. Un rapport de 2021 de la Commission [américaine de sécurité des produits de consommation](#) (U.S. Consumer Product Safety Commission, CPSC) fait état d'une augmentation de 25 % des blessures liées aux feux d'artifice entre 2006 et 2021.

Dans l'État de New York, en 2021, 199 consultations pour des blessures liées à des feux d'artifice ont été signalées par les services d'urgence, dont 142 entre le 18 juin et le 18 juillet. En outre, 24 % des consultations au cours de cette période ont été effectuées par des patients âgés de 18 ans ou moins. Les blessures subies par les enfants et les adultes comprennent des lésions aux yeux et aux oreilles, des brûlures, des blessures par perforation et des cicatrices permanentes.

Les causes les plus fréquentes de blessures liées aux feux d'artifice sont les suivantes :

- Un pétard à combustion rapide explose avant d'être lancé.
- Une fusée mal orientée touche un passant.
- Un jeune curieux tente de comprendre pourquoi un pétard « n'a pas explosé ».

Même si le meilleur moyen d'éviter les blessures est d'éviter l'utilisation de feux d'artifice illégaux, le Département recommande également de prendre des précautions simples lorsqu'on assiste à des feux d'artifice professionnels, notamment en utilisant des bouchons d'oreille pour protéger l'ouïe, en se tenant à une distance sûre du site de lancement et en laissant les animaux de compagnie à la maison. Si votre animal est nerveux en présence de feux d'artifice à la maison, veuillez consulter votre vétérinaire pour savoir comment le protéger et le réconforter.

FEUX D'ARTIFICE - CE QUI EST LÉGAL ET CE QUI NE L'EST PAS DANS L'ÉTAT DE NEW YORK :

Ce qui est légal :

- Vente d'appareils étincelants par des vendeurs enregistrés du 1er juin au 5 juillet de chaque année. Les dispositifs étincelants sont des dispositifs au sol ou portatifs qui produisent une pluie d'étincelles colorées ou une flamme colorée, un bruit de crépitement ou de sifflement et de la fumée. Ils ne sont pas projetés dans les airs.
- Les utilisateurs doivent être âgés de 18 ans ou plus pour utiliser les dispositifs scintillants.

Ce qui n'est pas légal :

- La possession et l'utilisation d'appareils à étincelles dans les villes de plus d'un million d'habitants et là où la loi locale l'interdit. Il s'agit de la ville de New York et des comtés suivants : Albany, Bronx, Columbia, Erie, Kings, Nassau, New York, Orange (interdit uniquement dans les villes de Middletown et Newburgh), Queens, Richmond, Schenectady, Suffolk, Warren et Westchester. La liste des comtés qui interdisent la vente et la possession d'appareils à étincelles est en constante évolution ; pour vous assurer de la conformité, veuillez vérifier auprès du bureau du shérif de votre comté.
- Les feux d'artifice, y compris les pétards, les fusées, les bougies romaines, les tourniquets et les engins aériens, sont illégaux dans l'ensemble de l'État.

Le DCP et l'OFPC ont donné des conseils aux New-Yorkais qui prévoient d'utiliser des appareils étincelants au cours de la semaine prochaine pour célébrer la fête du 4 juillet :

- Les enfants et les cierges magiques sont une combinaison dangereuse. Ne laissez jamais de jeunes enfants jouer avec des cierges magiques ou les allumer. Les cierges magiques brûlent à des températures de plus de 1 000 degrés Celsius (2 000 degrés Fahrenheit). Cette température est suffisante pour faire fondre certains métaux.
- Ne jamais lancer ou pointer des appareils étincelants en direction de personnes, d'animaux, de véhicules, de structures ou de matériaux inflammables. Suivez toujours les instructions figurant sur l'emballage.
- Gardez une réserve d'eau à proximité par mesure de précaution ou gardez un extincteur approuvé à proximité pendant la manifestation.
- Assurez-vous que la personne qui allume les appareils étincelants porte toujours une protection oculaire.
- N'allumez qu'un seul dispositif étincelant à la fois et n'essayez jamais de rallumer un « raté ».
- Utilisez toujours des appareils étincelants à l'extérieur. Ne jamais allumer de cierges magiques à l'intérieur.
- Stockez les appareils étincelants dans un endroit frais et sec, à l'abri des enfants et des animaux domestiques.
- Si vous êtes sous l'emprise de l'alcool, n'utilisez pas les appareils scintillants.
- Toujours porter des lunettes de protection lors de l'utilisation d'appareils à étincelles
- Acheter des appareils étincelants et des appareils de fantaisie auprès de détaillants enregistrés dans l'État de New York uniquement.

Les ventes d'appareils scintillants par des détaillants certifiés et agréés ne peuvent avoir lieu que durant l'année du 1er juin au 5 juillet et du 26 décembre au 2 janvier. Les ventes d'appareils scintillants par des stands ou des structures temporaires certifiés ne peuvent avoir lieu que du 20 juin au 5 juillet et du 26 décembre au 2 janvier.

Une liste des vendeurs de dispositifs étincelants enregistrés figure [ici](#).

L'OFPC encourage également les parents et les tuteurs à fournir aux enfants et aux adolescents des solutions de rechange ininflammables aux appareils à étincelles, que l'on peut facilement trouver dans la plupart des magasins de détail.

Les produits suggérés comprennent :

- Les bâtons de lumière
- Fils-chenilles « scintillants »
- Guirlandes lumineuses
- Produits LED

Robert J. Rodriguez, secrétaire d'État de l'État de New York, a déclaré : « Le 4 juillet est l'occasion pour les familles et les amis de se retrouver pour faire la fête et profiter du climat estival, mais c'est aussi l'une des fêtes où l'on enregistre le plus grand nombre d'accidents. Lors de la célébration de la fête de l'indépendance cette année, nous encourageons les New-Yorkais à se renseigner sur les feux d'artifice grand public qui sont légaux dans l'État de New York et sur la manière de les utiliser en toute sécurité ».

Jackie Bray, commissaire de la Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence, a déclaré : « Chaque année, les dispositifs étincelants et les feux d'artifice illégaux causent des blessures et déclenchent des incendies involontaires. Faites de la sécurité votre priorité lorsque vous célébrez les vacances et choisissez l'option la plus sûre et la plus remarquable : laissez faire les professionnels et assistez au feu d'artifice public le plus proche ».

James Cable, administrateur des pompiers de l'État de New York, a déclaré : « Alors que les New-Yorkais profiteront des prochaines vacances avec leur famille et leurs amis, l'ajout de feux d'artifice et d'engins étincelants à la fête peut entraîner des passages inutiles aux urgences et augmenter le risque de déclenchement d'un incendie incontrôlé. Si vous décidez d'utiliser des appareils étincelants légaux cette semaine-end, nous vous recommandons de prendre des précautions supplémentaires en accordant la priorité à la sécurité incendie ».

James McDonald, commissaire à la santé de l'État, a déclaré : « Toute festivité ne devrait pas se terminer par un passage aux urgences. Bien qu'il soit amusant et divertissant de faire du bruit et de regarder les spectacles colorés produits par les feux d'artifice, j'encourage tous les New-Yorkais à choisir la sécurité et à profiter des feux d'artifice professionnels publics au lieu de se mettre en danger, de mettre en danger leurs proches et leurs amis, ainsi que leurs communautés, avec des feux d'artifice personnels illégaux ».

Le Département de la santé de l'État de New York rappelle également aux New-Yorkais la sécurité alimentaire et la salubrité de l'eau pendant l'été et les vacances.

La sécurité alimentaire est également un élément clé pour garantir des vacances agréables et certaines règles avérées concernant la préparation des aliments peuvent contribuer à prévenir des maladies potentiellement graves, voire mortelles. Il faut toujours se laver les mains après avoir manipulé de la viande crue et avant de préparer ou de servir des aliments prêts à être consommés. La viande doit être cuite à la bonne température pour éviter les maladies dues à des germes tels que l'E-coli et la salmonelle, qui peuvent être présents dans les viandes insuffisamment cuites telles que le poulet et les hamburgers.

Les températures extérieures élevées peuvent également avoir un impact sur la sécurité des denrées périssables. Réfrigérez les denrées périssables dans les 2 heures. Si l'aliment est exposé à des températures supérieures à 30°C (90°F), il faut le réfrigérer dans l'heure qui suit. Les conseils du Département en matière de sécurité alimentaire sont disponibles [ici](#) et les recommandations pour ceux qui prévoient un barbecue sont disponibles [ici](#).

Une journée à la plage ou à la piscine peut être un moyen idéal de profiter de l'été et de célébrer les vacances, à condition que la sécurité dans l'eau soit une priorité. Chaque année, des centaines de New-Yorkais se noient ou sont hospitalisés pour des blessures graves liées à la noyade. Parmi les conseils de sécurité, citons le fait de ne jamais se baigner seul, de surveiller les enfants dans l'eau, d'éviter les drogues et l'alcool pendant la baignade et d'apprendre les techniques de base de la natation et de la sécurité aquatique. D'autres recommandations concernant la sécurité dans l'eau sont disponibles [ici](#).

À propos de la Division de la protection des consommateurs de l'État de New York

La Division de la protection des consommateurs de l'État de New York fournit des ressources et du matériel éducatif aux consommateurs sur la sécurité des produits, ainsi que des services de médiation volontaire entre les consommateurs et les entreprises. Le service d'assistance téléphonique aux consommateurs 1-800-697-1220 est disponible du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30, à l'exception des jours fériés, et les plaintes des consommateurs peuvent être déposées à tout moment à l'adresse suivante www.dos.ny.gov/consumer-protection.

À propos de l'Office d'État pour la prévention et le contrôle des incendies

Le Bureau de la prévention et du contrôle des incendies fournit un large éventail de services aux pompiers, aux intervenants d'urgence, aux agences gouvernementales locales et de l'État, aux établissements d'enseignement supérieur publics et privés et aux citoyens de l'État de New York. Le Bureau fait progresser la sécurité publique par le biais de la formation des pompiers, de l'éducation, de la prévention des incendies, des enquêtes, des opérations spéciales et des programmes techniques de sauvetage. La fourniture de ces services essentiels permet au Bureau de contribuer de manière significative à la sécurité de l'ensemble de l'État de New York.

À propos de la Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence

La Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence assure la direction, la coordination et le soutien des efforts de prévention, de protection, de réaction et de reconstruction face aux actes de terrorisme et autres catastrophes naturelles ou provoquées par l'homme, aux menaces, aux incendies et autres situations d'urgence. Pour plus d'informations, visitez la page Facebook du [DHSES](#), suivez le [@NYSDHSES](#) sur Twitter et [Instagram](#), ou visitez [dhSES.ny.gov](#).

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web [www.governor.ny.gov](#)
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](#) | 518.474.8418

[SE DÉSABONNER](#)